

[Texte]

Mr. Neil: Like Mr. Hamilton—he had a problem in the village of Frontier, I believe it was—I have a village in my constituency which has a similar problem. They have developed a well at a cost of \$20,000 and it would require another \$3,000 for an aerator. There was some urgency in drilling the well. They ran out of water and they did not go through PFRA, or did not have time to. Now they are faced with a situation where they have a substantial bill. They are a small town of about 250 persons. Is there not some way PFRA could look at grants or some means of assisting small towns so far as drilling a well is concerned?

Mr. Jamieson: I do not know the exact circumstances, but I would suggest that the best approach would be for the people in that community, if they have not done so already, to call PFRA. They will send somebody there to go over the problem with them to see what possible forms of assistance they might be able to give.

Mr. Neil: I gather from the letter that they were in contact with PFRA and did not get anywhere with them.

Mr. Jamieson: Would you repeat the name of the community?

Mr. Neil: The Village of Lucky Lake.

Mr. Jamieson: Lucky Lake.

Mr. Neil: Yes.

Mr. Jamieson: We will take a look at it and get you an answer, Mr. Neil.

Mr. Neil: Going to the agreement with the Province of Saskatchewan, how do you determine the amount of the financing for each province? Is it based on population; is it based on need, or what is your formula?

Mr. Jamieson: There is very deliberately no formula in the sense of saying one province will get so much, another one will get so much. The criterion really is the number of viable, worthwhile projects that come forward. A good deal will depend upon the initiatives taken with regard to these major developmental opportunities to which I referred. So we have not, in effect, put any particular ceiling on a province and said that is all we are going to spend there regardless how many good opportunities may be developed.

Mr. Neil: As far as the strategy is concerned in the agreement, it is fairly detailed, but in many of the larger centres, at least, the councils have what they call economic development groups that look into the possibility of attracting industry and so on. Is your department or the province intending to approach some of the larger towns that do not have this type of committee and encourage them to set them up with the view of looking into and investigating the possibility of industry?

Mr. Jamieson: I am not altogether certain that the so-called economic development committees or whatever other names they have are the best answer for some small communities; however, that is their judgment to make. If they wish to do so in places where they do not have that kind of organization at the moment, we will be more than pleased as the federal government to advise them, to suggest and to help them establish such an organization.

[Interprétation]

M. Neil: M. Hamilton vient de parler d'un problème qui s'est posé dans le village de *Frontier*, je pense, et un problème analogue s'est posé dans un village dans ma circonscription. On a dépensé \$20,000 pour creuser un puits et il faudra encore \$3,000 pour installer une souffleuse d'air. Ce puits était extrêmement nécessaire. Il n'y avait plus d'eau dans le village, mais on n'a pas fait appel au programme ARAP parce qu'on n'avait probablement pas le temps. Maintenant, les gens se retrouvent avec une facture très élevée. Il s'agit d'un petit village avec 250 résidents. Est-ce qu'il est possible de s'adresser aux responsables du programme ARAP pour obtenir de l'aide financière ou autre pour le creusage d'un puits dans un petit village?

M. Jamieson: J'ignore les circonstances exactes, mais je crois que la meilleure chose à faire serait d'appeler les représentants de ce programme. Ils vont envoyer quelqu'un pour étudier avec les résidents ce problème pour voir s'ils peuvent les aider.

M. Neil: A en croire la lettre que j'ai reçue d'eux, ces gens ont déjà contacté les bureaux de l'ARAP et n'ont rien obtenu.

M. Jamieson: De quel village s'agit-il?

M. Neil: Lucky Lake.

M. Jamieson: Lucky Lake.

M. Neil: Oui.

M. Jamieson: Nous allons voir et vous répondre, monsieur Neil.

M. Neil: Vous avez parlé de l'accord conclu avec la Saskatchewan. Comment déterminez-vous le montant que recevra chaque province? Vous basez-vous sur la population, sur les besoins, ou quelle est votre formule?

M. Jamieson: Nous nous abstenons expressément de fixer une formule, c'est-à-dire fixer le montant de chaque province recevra. Nous nous basons uniquement sur le nombre de projets valables et justifiés qui nous sont soumis. Beaucoup dépendra des initiatives qui seront prises pour tirer profit des possibilités réelles de développement dont j'ai parlé. Nous n'avons donc pas placé de limite pour chaque province, disons que c'est tout ce que nous allons y dépenser, quelque valable que soient les projets.

M. Neil: L'accord contient une stratégie relativement détaillée, mais dans bon nombre des grandes villes, les conseils disposent de ce qu'ils appellent les groupes de développement économique qui étudient les possibilités pour attirer des entreprises, etc. Avez-vous l'intention, ou bien les provinces, de prendre contact avec quelques-unes des villes plus importantes afin de les encourager à créer de tels comités pour étudier les possibilités de développement industriel?

M. Jamieson: Je ne sais pas si les comités de développement économique ou quel que soit d'ailleurs leur nom soient la meilleure réponse dans les petites communautés. C'est néanmoins aux provinces d'en décider. Si elles désirent encourager la création de ce genre d'organisation, le gouvernement fédéral sera plus qu'heureux de les y aider.